Pokyny:
- Výrobek chraňte prosím před slunečním zářením a teplotami vyššími než 50 °C.
- Výrobky pro ošetřování pokožky od firmy medi nepodléhají žádné minimální životnosti nebo datu expirace. Jsou označeny „otevřenou dózou" a údajem v měsících. To znamená, že jakmile je tuba nebo lahvička otevřená a obsah se používá, měl by se výrobek během následujících 6, 9 nebo 12 měsíců spotřebovat.

Likvidace:
Zlikvidujte prosím odborně zcela vyprázdněnou tubu nebo lahvičku v příslušných sběrnách a zohledněte případně regionální kritéria likvidace.

Русский
Russian

Освежающий спрей с ментолом

Спрей можно распылять непосредственно на или через чулок. Вы сразу же ощутите освежающее воздействие ментола.
В качестве дополнения к продуктам по уходу за кожей при необходимости можно использовать medi fresh несколько раз в день.

Описание
- Наносите, пожалуйста, только на неповрежденную кожу ног и рук.
- Входящие в состав отборные компоненты подходят для ухода и снятия напряжения чувствительной кожи.
- Постоянный уход за кожей освежает, расслабляет кожу и повышает ее упругость.
- Воздухопроницаемость и приятная на ощупь прилегающая форма сохраняются благодаря ежедневной стирке Ваших чулок.
- Уход за чулками и кожей является неотъемлемой составляющей Вашей активной компрессионной терапии.
- Вся продукция по уходу за кожей и трикотажными изделиями medi создана таким образом, чтобы ее было очень удобно комбинировать и использовать их вместе. Тем самым обеспечивается ежедневный комфорт при использовании!
- Все данные на продукции служат для информации и защиты потребителя.
- Для защиты здоровья приводятся предупредительные указания касательно свойств продукта, а также инструкции о выполнении необходимых действий и телефонные номера для использования в неотложных случаях.
- Сведения о входящих в состав компонентах помогают выбрать подходящие продукты, например, при аллергии на ароматические вещества.
- Форма и объем информации предписаны законодательно и действительны для всех стран ЕС.

Указания:
- Защищайте, пожалуйста, продукт по уходу от воздействия солнечных лучей и температур свыше 50 °C.
- У продуктов medi Pflege нет минимального срока хранения или срока годности. Они отмечены символом «открытая баночка» с указанием количества месяцев. Это значит, что после открытия тюбика или флакона продукт необходимо использовать в течение последующих 6, 9 или 12 месяцев.

Утилизация:
Пожалуйста, утилизируйте тюбик или флакон надлежащим образом в соответствующих пунктах приема с учетом региональных критериев утилизации.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ
Greek

Δροσιστικό σπρέι με μέντα

Μπορείτε να ψεκάζετε το σπρέι απευθείας επάνω και μέσα από την κάλτσα.
Θα νιώσετε αμέσως την δροσιστική δράση της μέντας.
Ως συμπλήρωμα στα προϊόντα περιποίησης του δέρματος της medi, μπορείτε να χρησιμοποιείτε πολλές φορές την ημέρα και κάθε μέρα, ανάλογα με τις ανάγκες σας, την medi fresh.

Περιγραφή
- Να χρησιμοποιείται αποκλειστικά σε πόδια, χέρια και σε δέρμα χωρίς τραυματισμούς.
- Τα επιλεγμένα συστατικά είναι κατάλληλα για ευαίσθητες επιδερμίδες, για την περιποίηση και καταπράυνση των ερεθισμών.
- Η συνεπής περιποίηση της επιδερμίδας διασφαλίζει ένα φρέσκο, χαλαρό και απαλό δέρμα.
- Η ικανότητα αναπνοής και η αισθητά ευχάριστη εφαρμογή παραμένουν χάρη στο καθημερινό πλύσιμο των καλτσών σας.
- Τόσο η περιποίηση με τις κάλτσες, όσο και η περιποίηση της επιδερμίδας, αποτελούν σημαντικά στοιχεία της ενεργούς διαμόρφωσης της θεραπείας συμπίεσης.
- Όλα τα πλεκτά προϊόντα περιποίησης του δέρματος της medi είναι σχεδιασμένα κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να συνδυάζονται πολύ καλά μεταξύ τους και να μπορούν να χρησιμοποιηθούν μαζί. Έτσι διασφαλίζεται ευχάριστη και άνετη χρήση - καθημερινά!

- Όλα τα στοιχεία επάνω στα προϊόντα χρησιμεύουν στην ενημέρωση και την προστασία του καταναλωτή.
- Για την προστασία της υγείας, υπάρχουν προειδοποιητικές υποδείξεις ως προς τις ιδιότητες των προϊόντων, καθώς και οδηγίες χρήσης και τηλεφωνικοί αριθμοί σε περίπτωση ανάγκης.
- Τα στοιχεία περί συστατικών δίνουν τη δυνατότητα π.χ. σε αλλεργικούς σε αρωματικές ουσίες να επιλέγουν τα κατάλληλα προϊόντα.
- Η μορφή και το εύρος των στοιχείων προβλέπονται εκ του νόμου και ισχύουν σε ολόκληρη την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Υποδείξεις:
- Το προϊόν περιποίησης πρέπει να προστατεύεται από την ηλιακή ακτινοβολία και από θερμοκρασίες άνω των 50°C.
- Τα προϊόντα περιποίησης της medi δεν υπόκεινται σε ημερομηνίες λήξης. Επισημαίνονται με ένα «ανοικτό κουτί» και μία ένδειξη μήνα. Αυτό σημαίνει ότι από τη στιγμή που το σωληνάριο / η φιάλη θα ανοιχτεί και θα χρησιμοποιηθεί το περιεχόμενο, το προϊόν θα πρέπει να καταναλωθεί εντός των επόμενων 6, 9 ή 12 μηνών.

Απόρριψη:
Απορρίπτετε κατά τα προβλεπόμενα το σωληνάριο / τη φιάλη σε αντίστοιχα σημεία συλλογής συνυπολογίζοντας πιθανά τοπικά κριτήρια απόρριψης.

عربي
Arabic

رذاذ منعش بالمنثول

يمكنك رش الرذاذ مباشرة على الجورب وخلاله.
ستشعر بتأثير المنثول المنعش على الفور.
يمكنك استخدام medi fresh كمكمّل لمنتجات العناية بالبشرة عدة مرات في اليوم حسب الحاجة.

الوصف
- يرجى عدم استخدامه إلا على الرجلين والذراعين والجلد غير المصاب فقط.
- المكونات المختارة مناسبة للبشرة الحساسة لرعاية وتخفيف الإجهاد.
- تضمن العناية المستمرة بالبشرة الحصول على بشرة منتعشة ومسترخية ومرنة.
- يضمن غسل جواربك يوميًا أن يظل النسيج قابلاً للتنفس وأن يتناسب بصورة صحيحة.
- تعد العناية بالبشرة والعناية التي يقدمها الجورب أساسية في العلاج الضاغط الفعال.
- جميع منتجات medi للعناية بالبشرة والنسيج مصممة تصميمًا مثاليًا لتعمل معًا بصورة جيدة.
- وهذا يضمن الراحة خلال ارتداءها – كل يوم.

- أوردت جميع تفاصيل المنتج لإعلام المستخدم وحمايته.
- حفاظًا على صحتك، ذُكرت تحذيرات صحية بشأن خصائص المنتج، إلى جانب تعليمات الاستخدام، وأرقام هواتف يمكن استخدامها في حال وقوع حالة طارئة.
- تساعدك المعلومات حول المواد والمكونات في اختيار المنتجات المناسبة، لمن يعاني من حساسية من العطور على سبيل المثال.
- يرد أدناه شكل ونطاق تلك التفاصيل بموجب قانون الاتحاد الأوروبي المعمول به.

إرشادات:
- يرجى الاحتفاظ بمنتج الرعاية بعيدًا عن أشعة الشمس ودرجات الحرارة التي تزيد عن ٥٠° مئوية.
- لا يوجد تاريخ انتهاء لمنتجات medi أو تاريخ لفقدان صلاحيتها. يظهر على صورة «العلبة المفتوحة» رقم يشير إلى عدد الأشهر التي ينبغي استخدام المنتج خلالها بعد فتحه. هذا يعني أنه بمجرد فتح الأنبوب و/ أو القارورة واستخدام محتوياته/ ا، ينبغي استخدام المنتج خلال ٦ أو ٩ أو ١٢ شهرًا تلي ذلك.

التخلص من المنتج:
يرجى التخلص من الأنبوب و/ أو القارورة بطريقة احترافية في مواقع جمع النفايات المناسبة ومراعاة المعايير الإقليمية للتخلص منها عند الاقتضاء.

medi SE & Co. KG · Medicusstraße 1 · 95448 Bayreuth · Germany · T +49 921 912-0 · www.medi.de

medi

medi FRESH

SPRAY

Erfrischendes Spray mit Menthol
cooling spray

medi. I feel better.

Deutsch
German:

Erfrischendes Spray mit Menthol

Das Spray können Sie direkt auf und durch den Strumpf sprühen. Die erfrischende Wirkung des Menthol ist für Sie sofort spürbar. Als Ergänzung zu den Hautpflegeprodukten von medi können Sie medi fresh, je nach Bedarf, mehrmals täglich anwenden.

Beschreibung
- Bitte ausschließlich an Beinen und Armen sowie auf unverletzter Haut verwenden.
- Die ausgewählten Inhaltsstoffe sind für sensible Haut zur Pflege und Linderung von Spannungen geeignet.
- Konsequente Hautpflege sorgt für erfrischte, entspannte und geschmeidige Haut.
- Atmungsaktivität und die spürbar angenehme Passform bleibt Ihnen durch die tägliche Wäsche Ihrer Strümpfe sicher.
- Beides, Strumpf- und Hautpflege, sind feste Bestandteile in Ihrer aktiven Gestaltung der Kompressionstherpie.
- Alle Produkt der medi Haut- und Gestrickpflege sind so konzipiert, dass Sie diese sehr gut kombinieren und miteinander anwenden können. Dies sorgt für angenehmen Tragekomfort - jeden Tag!

- Alle Angaben auf den Produkten dienen der Information und dem Schutz des Verbrauchers.
- Zum Schutz der Gesundheit sind Warnhinweise bezüglich der Produkteigenschaften sowie Handlungsanweisungen und Telefonnummern für den Notfall aufgebracht.
- Die Inhaltsstoffangaben ermöglichen z. B. Duftstoffallergikern, passende Produkte auszuwählen.
- Form und Umfang der Angaben sind gesetzlich vorgeschrieben und EU-weit gültig.

Hinweise:
- Das Pflegeprodukt bitte vor Sonnenbestrahlung und Temperaturen über 50°C schützen.
- Die Produkte der medi Pflege unterliegen keinem Mindesthaltbarkeits- oder Verfallsdatum.
  Sie sind mit einer „geöffneten Dose" und einer Monatsangabe gekennzeichnet.
  Das bedeutet, sobald die Tube bzw. Flasche geöffnet wird und folglich der Inhalt Verwendung findet, sollte das Produkt innerhalb der nächsten 6, 9 oder 12 Monate aufgebraucht werden.

Entsorgung:
Bitte entsorgen Sie die Tube bzw. Flasche fachgerecht bei entsprechenden Sammestellen und berücksichtigen ggf. regionale Kriterien zur Entsorgung.

English
English:

Refreshing spray with menthol

You can spray this spray directly onto or through the stocking. The refreshing effect of the menthol can be felt immediately. medi fresh is a complementary product in the medi skincare range, and you can use it as needed, several times a day if necessary.

Description
- Use only on legs and arms, and ensure that skin is unbroken before applying.
- Our specially selected ingredients are designed to provide even sensitive skin with soothing care and relief from tension.
- Consistent skincare ensures that your skin is kept refreshed, calm and smooth.
- Washing your stockings daily ensures that the fabric remains breathable and that they fit correctly.
- Both stocking care and skincare are essential components in actively executing your compression therapy.
- All medi skin and fabric products are designed to work optimally in combination with each other. This ensures that wearing medi products is comfortable, every day!

- All product details are provided to inform and protect the user.
- To protect your health, warning indications are placed on the product detailing the products' characteristics as well as handling instructions and telephone numbers which are to be used in the event of an emergency.
- The information on materials and ingredients enables the right products to be selected, e.g. for those who are allergic to fragrances.
- The form and scope of this information are set down as requirements by law and are valid throughout the European Union.

Instructions:
- Keep this skincare product out of sunlight and store at a temperature below 50°C.
- The medi skincare products are not subject to any minimum storage life or best before dates. There is a picture of an opened container which contains the number of months that the product should be used within once opened.
  This means that as soon as the tube or bottle has been opened and its contents are being used, the product should be used up within the next 6, 9 or 12 months.

Disposal:
Please dispose of the tube or bottle in the appropriate manner, by taking it to an appropriate collection point, and take regional regulations for disposal into consideration where applicable.

Français
French:

Spray rafraîchissant au menthol

Vous pouvez utiliser le spray directement sur et à travers le bas de compression.
Vous sentirez tout de suite l'effet rafraîchissant du menthol.
En complément aux produits de soin de la peau de medi, vous pouvez utiliser medi fresh, selon les besoins, plusieurs fois par jour

Description
- Utiliser le produit uniquement sur les jambes et les bras ainsi que sur une peau intacte.
- Les composants sélectionnés conviennent au soin des peaux sensibles et à l'atténuation des sensations de tiraillements.
- Des soins réguliers assurent une peau tonifiée, détendue et lisse.
- Les propriétés respirantes et la forme agréablement ajustée sont conservées grâce au lavage quotidien de vos bas.
- Les produits d'entretien des bas et de soin de la peau font partie intégrante de votre thérapie active de compression.
- Tous les produits medi de soin de la peau et d'entretien des textiles sont conçus de manière à pouvoir être parfaitement combinés et utilisés entre eux. Cela vous assure un excellent confort de port jour après jour!

- Toutes les indications fournies sur les produits sont destinées à l'information et à la protection du consommateur.
- Pour la protection de la santé, des avertissements sur les propriétés des produits ainsi que des instructions et des numéros de téléphone pour les cas d'urgence figurent sur les produits.
- L'indication des composants permet p. ex. aux personnes allergiques aux parfums de choisir des produits adaptés.
- La forme et l'étendue des indications sont prescrites par la loi et valable dans toute l'UE.

Remarques:
- Protéger le produit de soin des rayons du soleil et de températures supérieures à 50 °C.
- Les produits de soin medi n'indiquent pas de date limite d'utilisation ni de date de péremption.
  Ils font figurer une « boîte ouverte » et un nombre de mois. Cela signifie qu'à partir du moment où le récipient est ouvert, le produit devrait être utilisé au cours des 6, 9 ou 12 mois suivants.

Élimination:
Veuillez éliminer correctement le tube ou le flacon entièrement vidé dans les points de collecte correspondants en tenant compte le cas échéant des consignes d'élimination régionales.

Español
Spanish:

Spray refrescante con mentol

Puede aplicar el spray directamente sobre las medias.
El efecto refrescante del mentol

se siente de forma inmediata.
Puede emplear medi fresh tantas veces como quiera al día como complemento a los productos para el cuidado de la piel de medi.

Descripción

- Utilícelo exclusivamente en piernas, brazos y piel que no presente lesiones.
- Las sustancias seleccionadas son aptas para el cuidado y el alivio de tensiones en pieles sensibles.
- El cuidado adecuado de la piel le aporta frescura, relajación y suavidad.
- Garantiza la actividad respiratoria y el porte agradable mediante el lavado diario de las medias.
- El cuidado de la piel y de las medias debe considerarse una parte activa de la terapia de compresión.
- Todos los productos de cuidado del tejido y la piel de medi se han diseñado para que se puedan combinar y emplear de forma conjunta a la perfección. Esto garantiza una agradable comodidad a diario.

- Todos los datos de los productos sirven para informar y proteger al usuario.
- Para proteger la salud, se han añadido advertencias sobre las propiedades del producto, así como instrucciones y números de teléfono para casos de emergencia.
- Los datos sobre los compuestos permiten elegir los productos adecuados, por ejemplo, para alérgicos a sustancias aromáticas.
- La forma y el alcance de los datos se prescriben legalmente y son válidos en toda la UE.

Indicaciones:

- Proteja el producto frente a la radiación solar y las temperaturas superiores a 50°C.
- Los productos de cuidado de medi no tienen fecha de duración mínima ni de caducidad. Cuentan con un símbolo de bote abierto y una indicación de meses de validez.Esto implica que, al abrir el tubo y al aplicar el contenido, el producto se debe consumir en un periodo de 6, 9 o 12 meses.

Eliminación:
Elimine el tubo o la botella de forma correcta en los puntos adecuados y teniendo en cuenta si procede los criterios de eliminación regionales.

Português
Portuguese:

Spray refrescante com mentol

Pode aplicar o spray diretamente na pele ou sobre as meias.
Sentirá imediatamente o efeito refrescante do mentol.
Como complemento aos produtos de cuidados da pele da medi, pode utilizar o medi fresh várias vezes ao dia, conforme necessário.

Descrição

- Aplicar exclusivamente nas pernas, nos braços e sobre a pele intacta.
- Os componentes selecionados são adequados para nutrir e proporcionar conforto a peles sensíveis.
- Os cuidados adequados da pele garantem que a sua pele se mantenha fresca, calma e suave. Lavar diariamente as suas meias garante a respirabilidade da malha, uma colocação correta e o ajuste confortável. Tanto os cuidados das meias como o cuidado da pele são essenciais na terapia de compressão.
- Todos os produtos medi para o cuidado da pele e para os cuidados das meias são concebidos de modo a que combinem muito bem e possam ser aplicados em conjunto. Isto proporciona uma utilização confortável todos os dias!
- Todos os detalhes do produto são fornecidos para informar e proteger o utilizador.
  Para proteger a sua saúde, são colocadas advertências no produto, detalhando as suas características, bem como instruções de manuseamento e números de telefone que devem ser usados em caso de emergência.
  As informações disponibilizadas sobre materiais e ingredientes permitem a seleção dos produtos certos, por exemplo para quem é alérgico a fragrâncias.
  A forma e extensão destas informações são definidas como requisitos legais e são válidas em toda a União Europeia.

Nota:

- Proteger o produto da exposição solar direta e conservar abaixo de 50ºC.
- Os produtos de cuidados da medi não estão sujeitos a uma validade mínima ou prazo de validade. A sua embalagem contém o símbolo de um "frasco aberto", que indica o número de meses nos quais pode ser utilizado após abertura. Isto significa que, assim que o tubo for aberto e o seu conteúdo for utilizado, o produto deve ser consumido nos 6, 9 ou 12 meses seguintes, de acordo com o indicado.

Eliminação:
Elimine a embalagem no ecoponto amarelo.

Italiano
Italian:

Spray rinfrescante al mentolo

Lo spray può essere spruzzato direttamente sulle calze e attraverso di esse.
L'effetto rinfrescante del mentolo è immediato.
È possibile utilizzare medi fresh in aggiunta ai prodotti per la cura della pelle medi, quando necessario, anche più volte al giorno.

Descrizione

- Utilizzare esclusivamente su gambe, braccia e su pelle intatta.
- I componenti selezionati contenuti nel gel lo rendono adatto per il trattamento della pelle sensibile e per ridurre la sensazione di tensione.
- Un adeguato trattamento garantisce una pelle fresca, distesa ed elastica.
- La traspirazione e una conformazione comoda vengono garantite dal lavaggio quotidiano delle calze medicali.
- La cura delle calze ed il trattamento della pelle sono elementi fondamentali di una terapia di compressione correttamente strutturata.
- Tutti i prodotti medi per la cura della pelle e dei materiali sono realizzati in modo da poterli combinare tra loro ed utilizzare anche insieme. Ciò garantisce il massimo comfort - ogni giorno!

- Tutti i dati riportati sui prodotti sono destinati all'informazione e alla tutela del consumatore.
- A tutela della salute sono riportate avvertenze relative alle caratteristiche dei prodotti, istruzioni per l'utilizzo e i numeri di telefono ai quali rivolgersi in caso di emergenza.
- I dati relativi ai componenti consentono di scegliere i prodotti più adatti ad esempio a chi è allergico ai profumi.
- La forma e la quantità dei dati sono stabilite dalla legge e sono valide in tutta l'Unione europea.

Avvertenze:

- Non esporre il prodotto ai raggi del sole o a temperature superiori a 50 °C.
- I prodotti dei trattamenti medi non hanno date minime di conservazione o di scadenza. Sono contrassegnati con una "confezione aperta" e con l'indicazione dei mesi. Ciò significa che quando la confezione viene aperta e il quindi contenuto viene utilizzato, il prodotto dovrebbe essere consumato entro i successivi 6, 9 oppure 12 mesi.

Smaltimento:
Smaltire il tubo o la confezione in maniera appropriata, conferendoli ai relativi punti di raccolta, nel rispetto degli eventuali criteri regionali per lo smaltimento.

Nederlands
Dutch:

Verfrissende spray met menthol

De spray kunt u rechtstreeks op en doorheen de kous spuiten.
De verfrissende werking van de menthol merkt u onmiddellijk.
Als aanvulling op de huidverzorgingsproducten van medi kunt u medi fresh naar behoefte, meerdere keren per dag aanbrengen.

Beschrijving

- Uitsluitend op benen, armen en onbeschadigde huid gebruiken.
- De geselecteerde ingrediënten zijn geschikt voor de gevoelige huid voor de verzorging en verlichting van spanningen.
- Consequente huidverzorging zorgt voor een frisse, ontspannen en soepele huid.
- De actieve ademing en de merkbaar prettige pasvorm blijven gegarandeerd door dagelijks uw kousen te wassen.
- Zowel de verzorging van de kousen als van de huid vormen een vast en actief onderdeel van de compressietherapie.
- Alle producten van de medi huid- en weefselverzorging zijn zo ontwikkeld dat u deze zeer goed kunt combineren en met elkaar kunt gebruiken. Dit zorgt voor een prettig draagcomfort – iedere dag weer!

- Alle gegevens op de producten zijn bestemd ter informatie en ter bescherming van de consument.
- Ter bescherming van de gezondheid zijn waarschuwingen met betrekking tot de producteigenschappen alsmede behandelingsaanwijzingen en telefoonnummers voor noodgevallen vermeld.
- Dankzij de gegevens over de ingrediënten kunnen personen die allergisch zijn voor bijv. geurstoffen geschikte producten uitkiezen.
- Vorm en omvang van de gegevens zijn wettelijk voorgeschreven en in de hele EU geldig.

Opmerkingen:

- Het verzorgingsproduct niet blootstellen aan zonnestraling en temperaturen boven 50 °C.
- De producten van de medi-verzorging hebben geen minimale houdbaarheids- of vervaldatum. Ze zijn gemarkeerd met een „geopende verpakking" en een vermelding van de maand. Dat betekent dat zodra de tube wordt geopend en daarna de inhoud wordt gebruikt, het product binnen de komende 6, 9 of 12 maanden moet worden verbruikt.

Afvalverwijdering:
De tube of fles inleveren bij de betreffende verzamelplaats en rekening houden met eventuele plaatselijke voorschriften inzake afvalverwijdering.

Dansk
Danish:

Forfriskende spray med mentol

Du kan sprøje direkte på og gennem strømpen.
Du fornemmer straks mentolets forfriskende virkning.
Som supplement til medis hudplejeprodukter kan du alt efter behov anvende medi fresh flere gange om dagen.

Beskrivelse

- Må udelukkende anvendes på ben, arme og uskadt hud.
- De udvalgte indholdsstoffer er egnede til følsom hud til pleje og til lindring af spændinger.
- Konsekvent hudpleje giver forfrisket, afstresset og smidig hud.
- Åndbarheden og den mærkbart behagelige pasform bevarer du med den daglige vask.
- Begge dele, plejen af hud og strømpe, er faste bestanddele i din aktive udformning af kompressionsterapien.
- Alle medi-produkter til pleje af hud- og strikvarer er lavet sådan, at du meget godt kan kombinere dem og bruge dem i forbindelse med hinanden. Det giver behagelig bærekomfort - hver dag!

- Alle oplysningerne på produkterne tjener til forbrugerens oplysning og sikkerhed.
- Til beskyttelse af helbredet er der påtrykt advarsler vedrørende produktegenskaber- ne sammen med instruktioner og telefonnumre til brug i nødstilfælde.
- Oplysningerne om indholdsstofferne giver f.eks. duftstofallergikere mulighed for at vælge de passende produkter.
- Oplysningernes form og omfang er fastlagte ved lov og gælder i hele EU.

Bemærk:

- Beskyt plejeproduktet imod direkte sollys og imod temperaturer på over 50°C.
- Produkterne i serien medi pleje har ikke nogen dato for mindste holdbarhed eller udløbsdato. De er mærket med en „åbnet dåse" og angivelsen af en måned. Det betyder, at så snart tuben åbnes og indholdet tilsvarende anvendes, bør produktet bruges inden for de næste 6, 9 eller 12 måneder.

Bortskafning:
Bortskaf venligst den fuldstændigt tømte tube eller flaske på den rigtige måde på de tilsvarende genbrugsstationer, og tag hensyn til eventuelle regionale bestemmelser vedrørende bortskafning.

Svenska
Swedish:

Uppfriskande spray med mentol

Du kan spraya ditt spray direkt på och genom kompressionsstrumpan.
Du kommer genast att känna av den uppfriskande effekten av mentol.
Du kan komplettera dina medi hudvårdsprodukter med medi fresh som du vid behov kan använda dagligen.

Beskrivning

- Använd uteslutande på ben, armar och oskadad hud.
- De utvalda innehållsämnena lämpar sig för känslig hy samt vård och lindring av spänningar.
- Med en konsekvent hudvård får du en uppfriskad, avslappnad och slät hud.
- Genom den dagliga tvätten bibehåller dina strumpor sin andningsaktivitet och sin kännbart sköna passform.
- Både strump- och hudvård är fasta beståndsdelar i den aktiva utformningen av din kompressionsterapi.
- Samtliga medi vårdprodukter för hud och stickade varor har utvecklats så att de går bra att kombinera och användas tillsammans. Och på det sättet är det skönt att ha på sig de stickade varorna - varje dag!

- Samtliga uppgifter på produkterna avses för att informera och skydda användaren.
- Utav hälsoskyddsskäl finns det varningshänvisningar angående de olika produkternas egenskaper samt instruktioner och telefonnummer som du behöver i nödfall.
- Deklarationen av innehållsämnen gör det möjligt för t. ex. personer med parfymallergi att kunna välja ut lämpliga produkter.
- Form och omfattning av uppgifterna är föreskrivna av lagen och gäller i hela EU.

Information:

- Vårdprodukterna skyddas mot solinstrålning och temperaturer över 50° C.
- medi vård produkterna har inte något bäst-före-datum eller utgångsdatum. De är märkta med en "öppnad burk" och en månadsinformation. Det betyder att så fort tuben har öppnats och innehållet följaktigen används bör produkten förbrukas inom de kommande 6, 9 eller 12 månaderna.

Avfallshantering:
Avfallshantera tuben eller flaskan enligt de gällande lokala bestämmelserna för avfallshantering vid vederbörande insamlingsställen.

Norsk
Norwegian:

Forfriskende spray med mentol

Sprayen kan du spraye direkte på og gjennom strømpen.
Den forfriskende virkningen av mentolen kjennes umiddelbart.
Som supplement til hudpleieproduktene fra medi kan du bruke medi fresh flere ganger om dagen etter behov.

Beskrivelse

- Må kun brukes på ben og armer samt på intakt hud.
- De utvalgte ingrediensene er egnet til sensitiv hud til pleie og lindring av spenninger.
- Konsekvent hudpleie sikrer forfrisket, avslappet og smidig hud.
- Du sikrer pusteaktivitet og den merkbart behagelige passformen med daglig vask av strømpen din.
- Både pleie av strømper og hud er en integrert del i din aktive utforming av kompresjonsbehandlingen.
- Alle medi pleieprodukter til hud og stoff er laget slik at de kan kombineres og brukes sammen. Dette gir behagelig brukskomfort – hver dag!

- All informasjon om produktene gis som informasjon og beskyttelse av forbrukeren.
- For å beskytte helsen brukes advarsler om produktegenskapene samt instruksjoner og telefonnumre til nødssituasjoner.
- Opplysningene om ingrediensene gjør det f.eks. mulig for duftallergikere å velge egnede produkter.
- Form på og omfang av informasjonen er lovpålagt og gjelder i hele EU.

Merknader:

- Pleieproduktet må beskyttes mot direkte sollys og temperaturer over 50 °C.
- Pleieproduktene fra medi har ikke en minimums holdbarhets- eller utløpsdato. De er merket med en „åpen boks" og en månedsangivelse. Det betyr at straks tuben åpnes og følgelig innholdet brukes, må resten av produktet brukes innen de neste 6, 9 eller 12 måneder.

Avfallsbehandling:
Tom tube eller flaske må avfallsbehandles fagmessig på tilsvarende innsamlingssteder og eventuelle regionale bestemmelser om avfallsbehandling må følges.

ČEŠTINA
Czech

Osvěžující sprej s mentolem

Sprej můžete nastříkat přímo na a skrz punčochu.
Osvěžující účinek mentolu cítíte okamžitě.
medi fresh můžete použít jako doplněk k výrobkům podle potřeby i několikrát denně.

Popis

- Používejte výhradně na nohy, paže a na neporaněnou pokožku.
- Vybrané účinné látky jsou vhodné pro péči o citlivou pokožku a zmírnění pnutí.
- Důsledná péče zajišťuje osvěženou, uvolněnou a hebkou pokožku.
- Díky každodennímu praní Vašich punčoch zůstává zajištěna prodyšnost a citelně příjemná přiléhavost na tělo.
- Obojí, punčochy a péče o pokožku, jsou pevnou součástí Vašeho aktivního přístupu ke kompresivní terapii.
- Všechny výrobky péče o pokožku a úplety jsou koncipovány tak, aby je šlo velmi dobře kombinovat a používat navzájem mezi sebou. To zajišťuje příjemný komfort nošení - každý den!

- Všechny údaje uvedené na produktech slouží pro informaci a ochranu spotřebitele.
- K ochraně zdraví jsou zde umístěny bezpečnostní pokyny ohledně vlastností výrobku a instrukcí pro používání, jakož i telefonních čísel pro případ tísně.
- Údaje o účinných látkách umožňují např. alergikům na vonné látky, aby si vybrali vhodné výrobky.
- Forma a rozsah údajů jsou stanoveny zákonem a platí v celé Evropské unii.